



NATIONAL ASSEMBLY

FIRST SESSION

THIRTY-FOURTH LEGISLATURE

Bill 211
(Private)

An Act respecting the town of Berthierville

Introduction

Introduced by
Mr Albert Houde
Member for Berthier

**Québec Official Publisher
1989**

Bill 211

(Private)

An Act respecting the town of Berthierville

WHEREAS it is expedient to validate a by-law ordering municipal work, to establish the date of its coming into force and to validate the contract granted by the town for the execution of such work and the temporary loans contracted to provide for the payment of part of the cost;

THE PARLIAMENT OF QUÉBEC ENACTS AS FOLLOWS:

1. By-law 730 of the town of Berthierville ordering infrastructural work and a loan of \$450 000 to provide for the payment of the cost thereof, is hereby declared valid and deemed to be in effect from 16 August 1988.

2. No irregularity or illegality may be raised with respect to the following acts on the grounds that they were performed before by-law 730 received the required approvals:

(1) the contract entered into by the town and Construction Choinière inc. on 26 May 1988 for the construction of the work ordered by by-law 730;

(2) the temporary loans from the National Bank of Canada contracted by the town on 14 November and 19 December 1988 to provide for payment of part of the cost of the work.

3. The clerk shall enter a reference to this Act in the book of by-laws of the town council of Berthierville, below by-law 730.

4. This Act shall not affect cases pending on 14 November 1989.

5. This Act comes into force on *(insert here the date of assent to this Act)*.